



## No Age Barrier

ゴーグルがあればどこへでも行ける!

### 日本発! VR技術が可能にする高齢者の仮想世界旅行

医療分野からエンターテインメントまで、幅広い活用が期待されているVR(仮想現実)技術。

最先端テクノロジーの使い手と言えば、若者が想起されがちだが、

超高齢社会ニッポンでは、高齢者たちが自らその技術を使いこなそうと奮起している。

CNNのウィル・リプリー記者が東京大学先端科学技術研究センターを取材した。

本誌ウェブサイトでは、ニュース映像の視聴やボキャビルの音声を確認することができます。詳細は別冊付録の裏表紙をご覧ください。

#### ウィル・リプリー記者の 発音と話し方の特徴

##### アメリカ英語

速さ: ★☆☆☆ 発音: ★☆☆☆

語彙: ★☆☆☆ 総合: ★☆☆☆

[★聞き取りやすい ↔ ★★★★★ 難しい]

極端な癖やなまりはないが、やや早口になる傾向のあるアメリカ英語。元々配慮された滑舌の上、当リポートは通常よりややゆっくりめの話し方で聞き取りやすい。「日本ネタ」ということもあり、内容・語彙ともに理解しやすい。



#### キーワード

ニュースを聴く前にチェックしておこう



- |  |                |                    |
|--|----------------|--------------------|
| <input type="checkbox"/> age               | [éidʒ]         | 〈ある社会や集団が〉高齢化する    |
| <input type="checkbox"/> tech-savvy        | [ték sævi]     | テクノロジーに精通した、ハイテク通の |
| <input type="checkbox"/> shoot             | [ʃú:t]         | (動画を)撮影する          |
| <input type="checkbox"/> silly-looking     | [síli]         | 見た目が間の抜けた          |
| <input type="checkbox"/> senior citizen    | [sí:njə]       | 高齢者、お年寄り           |
| <input type="checkbox"/> study buddy       | [bádi]         | 勉強仲間、一緒に勉強する相手     |
| <input type="checkbox"/> fellow            | [félou]        | 男                  |
| <input type="checkbox"/> be focused on     | [fóukəst]      | 〜に焦点を合わせている        |
| <input type="checkbox"/> hyperaged society | [háipərəéidʒd] | 超高齢社会              |
| <input type="checkbox"/> contribute to     | [kəntríbju:t]  | 〜に貢献する、寄与する        |

All this week, we are looking at how artificial intelligence and robotics are changing the way people live in Japan, especially as the population rapidly ages. In this edition of “Innovate Japan,” CNN’s Will Ripley takes a class in virtual reality with some tech-savvy seniors.

**barrier:**  
《タイトル》障壁、障害

**artificial intelligence:**  
人工知能、AI

**robotics:**  
ロボット工学、ロボティクス技術

**population:**  
(ある地域の)全住民、人々、(国などの)人口

**rapidly:**  
急速に、急激に

**age:**  
〈ある社会や集団が〉高齢化する ▶タイトルでは「年齢の」という意味で使われている。

**edition:**  
(放送番組などの)一回

**innovate:**  
～を革新する、刷新する

**take a class in:**  
～についての授業を受ける、講習を受ける

**virtual reality:**  
バーチャルリアリティ、仮想現実、VR

**tech-savvy:**  
テクノロジーに精通した、ハイテク通の

**senior:**  
①高齢者、老人  
②高齢の、年配の

ニュース1では、スラッシュリーディングおよびスラッシュリーディングの参考として、情報・意味のまとまりごとにスラッシュ(/)を入れています

今週ずっと、われわれは注目しています。いかに人工知能やロボット工学が日本の人々の暮らしを変えつつあるかということに、特にその人口が急速に高齢化する中。『「イノベイト・ジャパン」』の今回の放送では、CNNのウィル・リプリー記者がバーチャルリアリティについての講習を受けています。テクノロジーに精通した高齢者たちと一緒に。



アンカーのクリスティー・ルー・スタウト(上の右)。リポートするのはおなじみのウィル・リプリー記者(左、右)

### 理解のポイント

≫ ①の述語動詞 are changing の目的語は、the way people live in Japan のひとまとまりである。